

**DODATOK Č. 3 k Zmluve o prijímaní platobných kariet prostredníctvom EFT POS terminálu /  
k Zmluve o prijímaní platobných kariet na platenie za nakúpený tovar alebo poskytnuté služby  
(regulácia EÚ)**

medzi zmluvnými stranami:

1. UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s., Želetavská 1525/1, 140 92 Praha 4 – Michle, IČ: 649 48 242, zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu v Prahe, oddiel: B, vložka číslo: 3608

**organizačná zložka:**

UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s., pobočka zahraničnej banky, Šancová 1/A, 813 33 Bratislava, IČO: 47 251 336, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Po, vložka číslo: 2310/B  
(ďalej len „Banka“)

**a**

2. Obchodné meno: Dopravný podnik mesta Košice, akciová spoločnosť  
Sídlo: Bardejovská 6, 043 29 Košice  
IČO: 31701914  
DIČ: 2020488206  
Zapísaný: Obchodný register Okresného súdu Košice I, Oddiel: Sa, Vložka č.559/V  
v mene ktorého koná: Ing. Richard Majza, MBA, predseda predstavenstva  
Ing. Juraj Krempaský, člen predstavenstva  
(ďalej len „klient“),

### Článok I.

Banka a klient (ďalej len „zmluvné strany“) sú účastníkmi buď Zmluvy o prijímaní platobných kariet prostredníctvom EFT POS terminálu alebo Zmluvy o prijímaní platobných kariet na platenie za nakúpený tovar alebo poskytnuté služby (ďalej pre ktorúkoľvek z nich len „Zmluva“). Zmluvné strany sa dohodli na zmene zmluvy ako je uvedené nižšie v tomto dodatku k zmluve (ďalej len „tento dodatok“).

### Článok II.

Predmetom tohto dodatku je: [\* pozn. - označte krížikom]

zmena paušálneho poplatku a výšky provízie – z dôvodu regulácie EÚ

### Článok III.

Poplatky:

- a. Inštalačný poplatok vo výške:
- Štandardná inštalácia: 0,- EUR (do 5 pracovných dní od podpisu Zmluvy)
  - Expresná inštalácia: 120,00 EUR (do 2. pracovného dňa od podpisu Zmluvy, ak to dovoľia technické a ľudské kapacity)
- b. Transakčný poplatok vo výške: 0,- EUR / 1 Transakcia
- c. Zadávania variabilných symbolov na úrovni POS terminálu a ich zobrazovanie vo výpisoch o transakciách: 0,- EUR / 1 POS terminál
- d. Multi ID funkcia (zadefinovanie rôznych čísel bankových účtov alebo podnikateľských subjektov na úrovni 1 terminálu): 0,- EUR / dodatočné ID POS terminálu

e. Výška provízie bola na základe schválenej výnimky stanovená nasledovne:

	Typ platobnej karty	Poplatok vydavateľovi karty	Asociačné náklady	Náklady Banky a marža	Celková provízia v %
Platobné karty VISA vydané na Slovensku	Visa credit and deferred debit cards Consumer	0,30%	0,060%	0,69%	1,05%
	Visa immediate debit and prepaid cards Consumer	0,20%	0,060%	0,69%	0,95%
	Visa credit and deferred debit cards Commercial	0,60% / 0,70%	0,060%	0,69%	1,35%/1,45%
	Visa immediate debit and prepaid cards Commercial	0,60% / 0,70%	0,060%	0,69%	1,35%/1,45%
Platobné karty MasterCard vydané na Slovensku	MasterCard credit	0,30%	0,190%	0,56%	1,05%
	MasterCard debit, Maestro	0,20%	0,190%	0,56%	0,95%
	MasterCard commercial	1,35%	0,190%	0,56%	2,10%
	Maestro commercial	1,35%	0,190%	0,56%	2,10%
Mesačný paušálny poplatok	bez zmeny				

Ostatné typy platobných kariet	Celková provízia v %
o Diners Club International	3,00%
o American Express	na požiadanie

Vyššie uvedená tabuľka provízií neobsahuje úplný prehľad Poplatkov vydavateľov kariet.

Aktuálne Poplatky vydavateľov kariet a ich výška sú dostupné na stránkach VISA ([www.visaeurope.com](http://www.visaeurope.com)) a MasterCard ([www.mastercard.com](http://www.mastercard.com)) a ich výška môže byť týmito kartovými spoločnosťami jednostranne upravovaná (ďalej len „aktuálne poplatky“).

Klient je povinný platiť Banke aktuálne poplatky a Banka je oprávnená inkasovať ich z účtu Klienta.

Banka je oprávnená jednostranne, bez predchádzajúceho súhlasu Klienta zmeniť výšku Asociačných nákladov; nová výška Asociačných nákladov vstupuje do platnosti dňom ich zverejnenia na internetovej stránke Banky.

Asociačné náklady a Náklady Banky sú vždy rovnaké podľa jednotlivých kartových spoločností (VISA, MasterCard) a provízia z iných regiónov je u týchto Platobných kariet závislá na výške Poplatku vydavateľovi karty.

- f. Jednorazový poplatok za zmenu typu 1 EFT POS terminálu je vo výške: 49,00 €
- g. Jednorazový poplatok za opätovné školenie 1 predajného miesta (obsluhy) je vo výške: 49,00 €
- h. Jednorazový poplatok za neoprávnený servisný zásah na 1 EFT POS terminály je vo výške: 49,00 €

- i. Jednorazový poplatok v prípade nepripravenej prevádzky a nutnosti opätovnej inštalácie a sprevádzkovania 1 EFT POS terminálu je vo výške: 49,00 €
- j. Jednorazový poplatok za odinštaláciu 1 EFT POS terminálu je vo výške: 89,00 €

Výška provízie bude Klientovi zúčtovaná podľa typu použitej karty na dennej báze nasledujúci pracovný deň. Mesačné paušálne poplatky budú Klientovi zúčtované 1x mesačne najneskôr k 10 dňu v mesiaci.

#### Článok IV.

1. Tento Dodatok nadobúda účinnosť dňa 9.12.2015.
2. Ustanovenia zmluvy, ktoré neboli v článku II. tohto dodatku vypustené, nahradené alebo inak zmenené, zostávajú nedotknuté a zmluva je platná v znení týchto zmien a, ak z článku II. nevyplýva iné, zmeny sú účinné podpisom tohto dodatku.
2. Dodatok sa vyhotovuje v dvoch rovnopisoch, jeden pre klienta, jeden pre banku.
3. Ak sa stane niektoré ustanovenie tohto dodatku neplatným, nedotýka sa to platnosti ostatných ustanovení; pre prípad neplatnosti sa zmluvné strany zaväzujú neplatné ustanovenia nahradiť novými ustanoveniami zodpovedajúcimi hospodárskemu účelu zmluvy a tohto dodatku a úmyslu strán pri ich uzatváraní.
4. Tento dodatok obsahuje úplnú dohodu zmluvných strán a zahŕňa všetky podmienky, na ktorých sa strany dohodli.
5. Zmluvné strany tento dodatok prečítali, porozumeli mu a zhodne vyhlasujú, že vyjadruje ich slobodnú, skutočnú a vážnu vôľu a nie sú im známe okolnosti, ktoré by ho robili neplatným a na znak súhlasu pripájajú podpisy osôb oprávnených podpisovať v ich mene, ktorých totožnosť bola medzi zmluvnými stranami navzájom preukázaná, a to:

#### PODPISY ZMLUVNÝCH STRÁN

V mene Banky:

V mene Klienta:

V Košiciach, dňa 18.1.2016

V Košiciach, dňa 18.1.2016

Ing. Pavol Petrák, team leader corporate  
podpísané

Ing. Richard Majza, MBA, predseda predstavenstva  
podpísané

Ing. Karol Humeník, vzťahový manažér  
podpísané

Ing. Juraj Krempaský, člen predstavenstva  
podpísané